



STADIONMAGAZIN 47ER ECHO



LICHTENBERG 47
vs **ENERGIE COTTBUS**

17. Spieltag 24.11.2021

HOWOGE





HAUPTSPONSOR

HOWOGE

47ER VIP-POOL

OK *Olaf Knabe*
Bau-GmbH

WGLi
HIER WOHNEN WIR



ProCitare Physiotherapie
Arendsweg 52, 13055 Berlin www.procitare.de



Auto(h)aus Europa



DL PERSONAL

SPORT
Freak

CITY CONTROL
Gebäude- und Sicherheitsservice GmbH

PLICKERT
DIE GLASPROFIS



spenner
zementwerk
berlin



Sana Klinikum
Lichtenberg



SUCH
MEISTEREI



Sebastian Reiß

Sponsor

Grußwort zum Spiel gegen Enbergie Cottbus

Liebe Sportfreundinnen und Sportfreunde,

herzlich Willkommen zum 17. Spieltag der Regionalliga Nordost, der Saison 2021/2022.

Am heutigen Tag begrüßen wir unsere Gäste des FC Energie Cottbus, hier im Poststadion. Wir freuen uns auf tolle 90 Minuten, mit vielen Höhepunkten und hoffentlich einem Heimsieg zum Abpfiff.

Als ehemaliger langjähriger Spieler der 1. Herrenmannschaft unserer 47er, fühle ich mich geehrt das heutige Grußwort an alle Zuschauer richten zu dürfen. Heute darf ich auch erstmals als Spieltagssponsor auftreten und möchte so die Präsenz meines Unternehmens, der Allianz Generalvertretung Sebastian Reiß aus Zeuthen, in der 47er Familie verstärken.

Mit unserem noch aktiven Sebastian „Bobby“ Reiniger und unserem Chefcoach Uwe „Üve“ Lehmann, sowie unserem Vizepräsidenten Benjamin Plötz habe ich noch zu

sammenspielen dürfen und viele fantastische Siege feiern können.

Mein persönliches Highlight war der damalige Aufstieg in die Oberliga Nordost, was mich auch heute noch sehr mit dem Verein verbindet und mein Engagement vorantreibt.

Ich wünsche allen Fans ein tolles und faires Spiel, sowie 3 Punkte für unsere 47er!

Sportliche Grüße und ein lautstarkes 45, 46, 47!

Eure/Ihre

Allianz Generalvertretung Sebastian Reiß + Team

INHALTSVERZEICHNIS

Grusswort	3
Tabelle	4
Ansetzungen	5
Regionalliganews	7
Unser Gast	8
Gästekader	10
Spielberichte + Schiedsrichter	11
Unser Team	12
Mannschaftsfoto	13
Regionalliganews	19
Nächste Spiele	20
Historie	21
Unser Verein	22

Impressum: Das 47er Echo ist das offizielle Stadionheft des SV Lichtenberg 47 e.V.: ViSdP: Stephen Wiesberger | Satz: Stephen Wiesberger | Layout: Oliver Götzke und Stephen Wiesberger | Fotos: Anne Gründer, Mike Menzel





REGIONALLIGA NORDOST 2020/21

16. Spieltag

		Spiele	S	U	N	Differenz	Tore	Punkte
1.	Berliner AK	15	12	1	2	17	30:13	37
2.	BFC Dynamo	16	11	3	2	22	36:14	36
3.	FC Carl Zeiss Jena	16	9	4	3	17	30:13	31
4.	1. FC Lok Leipzig	15	9	3	3	23	36:13	30
5.	FSV 63 Luckenwalde	16	8	5	3	17	27:10	29
6.	VSG Altglienicke	16	8	5	3	12	30:18	29
7.	FC Energie Cottbus	15	8	4	3	24	36:12	28
8.	SV Babelsberg 03	16	8	3	5	6	25:19	27
9.	Chemnitzer FC	16	6	6	4	6	24:18	24
10.	BSG Chemie Leipzig	16	6	4	6	-2	17:19	22
11.	Tennis Borussia Berlin	15	6	2	7	-5	19:24	20
12.	Lichtenberg 47	16	5	3	8	-4	19:23	18
13.	Hertha BSC II	15	4	4	7	-7	19:26	16
14.	Germania Halberstadt	16	5	1	10	-12	23:35	16
15.	SV Tasmania Berlin	15	3	5	7	-23	16:39	14
16.	ZFC Meuselwitz	16	4	1	11	-12	17:29	13
17.	FSV Union Fürstenwalde	16	3	3	10	-20	24:44	12
18.	FC Eilenburg	16	2	5	9	-21	13:34	11
19.	VfB Auerbach	15	3	2	10	-24	16:40	11
20.	FSV Optik Rathenow	15	1	6	8	-14	13:27	9



NÄCHSTES HEIMSPIEL

LICHTENBERG 47



G. HALBERSTADT

Sonntag, den 28.11.2021, um 13:00 Uhr im Poststadion in Berlin-Moabit

Wenn die Freizeit doppelt zählt

Einen Angehörigen zu pflegen erfordert viel Kraft und einen 24-Stunden-Einsatz. Nutzen Sie unsere Tages-Pflege bis 16 Uhr, um sich zwischendurch einmal vom Alltag ausruhen zu können oder Zeit für Besorgungen zu haben.

Wir sind immer für Sie da!

Tel. 030 515 921 15 · www.vls-berlin.de





17. Spieltag

REGIONALLIGA NORDOST 2020/21

Freitag, 05.11. - 19:00 Uhr
 Freitag, 05.11. - 19:00 Uhr
 Freitag, 05.11. - 19:00 Uhr
 Samstag, 06.11. - 13:00 Uhr
 Samstag, 06.11. - 13:00 Uhr
Samstag, 06.11. - 13:00 Uhr
 Samstag, 06.11. - 14:05 Uhr
 Sonntag, 07.11. - 13:00 Uhr
 Sonntag, 07.11. - 13:00 Uhr
 Sonntag, 07.11. - 13:00 Uhr

FC Carl Zeiss Jena
 Hertha BSC II
 SV Babelsberg 03
 FSV 63 Luckenwalde
 BSG Chemie Leipzig
Lichtenberg 47
 Chemnitzer FC
 FSV Optik Rathenow
 BFC Dynamo
 SV Tasmania Berlin

VfB Auerbach
 1. FC Lok Leipzig
 FC Eilenburg
 Berliner AK
 VSG Altglienicke
FC Energie Cottbus
 ZFC Meuselwitz
 Tennis Borussia Berlin
 FSV Union Fürstenwalde
 Germania Halberstadt

18. Spieltag

REGIONALLIGA NORDOST 2020/21

Freitag, 19.11. - 19:00 Uhr
 Freitag, 19.11. - 19:00 Uhr
 Freitag, 19.11. - 19:00 Uhr
 Samstag, 20.11. - 13:00 Uhr
 Samstag, 20.11. - 13:00 Uhr
Samstag, 20.11. - 13:00 Uhr
 Samstag, 20.11. - 13:00 Uhr
 Sonntag, 21.11. - 13:00 Uhr
 Sonntag, 21.11. - 13:00 Uhr
 Sonntag, 21.11. - 14:05 Uhr

Germania Halberstadt
 VSG Altglienicke
 Berliner AK
 Chemnitzer FC
 ZFC Meuselwitz
FC Eilenburg
 FC Energie Cottbus
 FSV Union Fürstenwalde
 Tennis Borussia Berlin
 1. FC Lok Leipzig

SV Babelsberg 03
 FSV 63 Luckenwalde
 BFC Dynamo
 VfB Auerbach
 SV Tasmania Berlin
Lichtenberg 47
 Hertha BSC II
 FSV Optik Rathenow
 FC Carl Zeiss Jena
 BSG Chemie Leipzig



MERTENS

*Antonio's
Haushaltsgeräte*

Möllendorffstr. 104 - 105 - 10367 Berlin
 Tel. 030-644 376 30

Öffnungszeiten

Montag - Freitag 9.30 - 19.30 Uhr
 Samstag 9.30 - 17.00 Uhr

info@antonioshausgeraete.de
 www.antonioshausgeraete.de

www.sanierungskontrolle.de





www.sushikoo.de



666 28 366

Josef-Orlopp-Straße 53
10365 Berlin



DL PERSONAL



BERLINER



SEBASTIAN REISS

☎ 033762 / 80 94 95

📞 0179 / 127 15 86

✉ sebastian.reiss@allianz.de

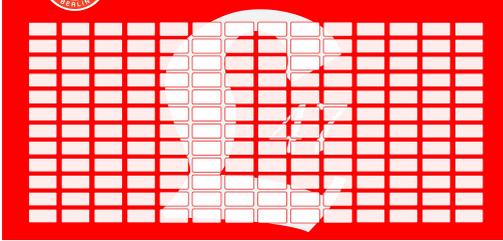
WEIL MIR DIE 47ER FAMILIE AM HERZEN LIEGT

vertretung.allianz.de/sebastian.reiss/



fussball.lichtenberg47.de/wirfuer47


Wir für 47! - 2.0



Liebe Berliner und Lichtenberger Fußballfreunde, nun ist die Saison schon im vollem Gange.

Die Englischen Wochen machen unserer Mannschaft schwer zu schaffen, besonders die Langzeit Ausfälle müssen irgendwie kompensiert werden.

Hinter uns liegt eine lange fußballlose Zeit, die auch nicht spurlos an unserem Verein vorbeigegangen ist.

Wo andere Vereine sich über Kurzarbeitergeld die Vereinskassen aufüllen konnten, hatten wir als absolute Amateure leider nicht diese Möglichkeit.

Durch die einfallsreiche und solidarische Hilfe unserer Fans und verschiedenster Aktionen, konnte ein Teil der Kosten aufgefangen werden.

Glücklicherweise hielten uns unsere wichtigsten Sponsoren die Treue.

Dabei gebührt der HOWOGE, als Hauptsponsor, ein besonderer Dank.

Aber auch die Aktion #WIRFÜR47, in

der Fans und Fußballfreunde mit mindestens 47,-€ unsere Mannschaft unterstützen können und sich damit auf der Spendertafel wiederfinden, hat uns geholfen.

Viele beteiligten sich an der Aktion, besonders hervor zu heben sind unter anderem unser ältestes Vereinsmitglied Klaus Fiebelkorn sowie Bodo Trapp, Hans-Joachim Lorenz, Familie Kiehns, die sich mit 500,00€ und mehr beteiligten.

Auch bei all den anderen möchten wir uns Recht herzlich bedanken und hoffen weiterhin auf tatkräftige Unterstützung, die wir dringend benötigen.

Spätestens zum Anfang des neuen Jahres wollen wir wieder in unserem Wohnzimmer HOWOGE Arena „Hans Zoschke“ spielen und mit Euch, unseren treuen Fans, Regionalligafußball in unserem Kiez erleben.

Es bleibt zu hoffen, dass die geplante Flutlichtanlage zum Ende dieses Jahres unsere Arena hell erleuchtet und wir zum 75 Jahrestag unseres Vereins, den wir im kommenden Jahr begehen werden, die Regionalligatauglichkeit unter Beweis stellen können.

In diesem Zusammenhang bedanken wir uns beim Bezirksamt Mitte und dem Berliner Athletik-Klub 07 e.V., die uns in diesem Jahr die Teilnahme an der Regionalliga erst ermöglicht haben.



PLICKERT
DIE GLASPROFIS

für Lichtenberg
Wir kommen Tag und Nacht,
wenn's gescheppert hat.



Unser Standort in Lichtenberg:
Herzbergstraße 82, T 030. 49 09 182
lichtenberg@plickert.de

Energie Cottbus

Während die 47er zur Spielzeit 2019/20 als Neuling in die Regionalliga Nordost aufstiegen, wurde Energie Cottbus als Absteiger aus der 3. Liga ebenfalls Mitglied in dieser Spielklasse. Pandemiebedingt kam es in den vergangenen zwei Spielzeiten bisher nur zu zwei Aufeinandertreffen. Das Heimspiel in der Saison 2019/20 galt als Sicherheitsspiel und da zu diesem Zeitpunkt noch nicht die Vorkehrungen mit einem entsprechenden Zaun in der Howoge Arena vorhanden war, musste die Begegnung seinerzeit im Poststadion ausgetragen werden. In dieser Begegnung wurde der bisherige Zuschauerrekord für Lichtenberg 47 mit 1.357 zahlenden Zuschauern in der Regionalliga erreicht. Obwohl unsere 47er die bessere Mannschaft an dem Tag waren, verloren sie unglücklich mit 0:2.

In der vergangenen Spielzeit trafen unsere Lichtenberger Jungs gleich im Auftaktspiel im Stadion der Freundschaft auf den Meisterschaftsfavoriten Energie, die nunmehr vom Trainer Sebastian Abt betreut wurden. 783 Zuschauer waren wegen der Corona Pandemie für diese Partie erlaubt worden und sahen einen 2:1 Sieg unserer Mannschaft, der nach frühem Rückstand erst in der Nachspielzeit zu Stande kam. Nach dem enttäuschenden Saisonbeginn wurde Trainer Abt entlassen und bis zum Ende der abgebrochenen Spielzeit übernahm Dirk Lottner das Ruder. Zur diesjährigen Saison übernahm wieder "Pele" Wollitz nach 2009 und 2016 das Zepher zum dritten Mal bei Energie. Neben dem Trainerwechsel gab es ohnehin einige personelle Wechsel im Präsidium und der sportlichen Führung des Vereins. Als neuer sportlicher Leiter fungiert mit Maximilian Zimmer ein ehemaliger Spieler, der verletzungsbedingt seine fußballerische Laufbahn viel zu zeitig beenden musste und der zusammen mit Wollitz den Aufstieg möglich machen soll.

Nachdem zum Saisonende 2020/21 ein Fehlbetrag von 2,4 Millionen Euro drohte, wurden rigore Sparsmaßnahmen eingeleitet und der viel zu teure Kader wurde personell verändert. Trotz der erheblichen Abgänge wie z. B. der Brüder Brüggemann, Stettin und Pelivan, um nur einige

Protagonisten zu nennen, konnten erstaunlicherweise Spieler verpflichtet werden, die in der Regionalliga ihre Akzente setzen können. Hier seien die ehemaligen aus dem Nachwuchs von Hertha BSC entsprungene Akteure Pronischew, Kauter und Zografakis genannt, die jetzt von anderen Vereinen den Weg in die Lausitz fanden. Dazu Engelhardt von Hansa Rostock, Putze aus Fürstenwalde, Hildebrandt aus Essen von Rot-Weiß und der vereinslose Badu, der immerhin für Deutschland in der U18, U19 und U20 auf 15 Länderspieleinsätze gekommen ist. Als Jugendlicher kickte er anfangs beim SC Empor, bevor er jahrelang beim VfL in Wolfsburg die Fußballschuhe schnürte.

Der bisherige Saisonverlauf verlief sehr unterschiedlich. Nach drei Spieltagen mit einer ausgeglichenen Bilanz von einem Sieg, ein Remis und einer Niederlage lag die Mannschaft nur auf Platz elf bei 4 Punkten und 3:3 Toren auf der Habenseite, wobei die 1:2 Auswärtsniederlage beim BFC als unglücklich bezeichnet werden kann. Hingegen waren das 1:1 gegen Luckenwalde und der knappe 1:0 Erfolg gegen Rathenow doch etwas enttäuschend. Ihre stärksten Auftritte hatten die Wollitz-Schützlinge beim 3:0 Auswärtserfolg bei BAK 07 und bei den hohen Heimerfolgen von 9:0 gegen Eilenburg, dem 6:1 gegen Fürstenwalde sowie dem 5:0 gegen Auerbach, wo besonders ihre Qualität im Offensivbereich aufblitzte. Enttäuschend hingegen war die 0:3 Heimniederlage gegen die VSG Altglienicke. Die Ansetzungen gegen Carl Zeiss Jena, Lok Leipzig und Chemnitz fielen Corona zum Opfer, so dass der ohnehin schon umfangreiche Spielplan noch komprimierter war. Dass haben die Cottbusser nicht gut verkräftet, denn ein 1:1 Unentschieden in der Nachspielzeit in Chemnitz und eine überraschende 1:2 Auswärtsniederlage beim Aufsteiger Tasmania Berlin sollten trotz des Sieges in Jena den Weg zur Meisterschaft deutlich erschweren.

Im Brandenburger Pokal erreichten die Energie-Männer nach einem 4:3 Erfolg in der Verlängerung bei Optik Rathenow das Viertelfinale, wo sie auswärts auf den Landesligisten Fortuna Babelsberg treffen.

Christian Steiner



Energie Cottbus

Torhüter: Toni Stahl (22), Till Brinkmann (25), Elias Bethke (18), Corbinian Moye (17)

Abwehr: Shawn Kauter (25), Matthias Rahn (31), Jan Koch (25), Jonas Böhmert (18), Axel Borgmann (27), Jonas Hofmann (24)

Mittelfeld: Tobias Eisenhuth (20), Jonas Hildebrandt (24), Joshua Putze (26), Arnel Kujovic (19), Niclas Erlbeck (28), Tobias Hasse (25), Niklas Geisler (20)

Angriff: Nikos Zografakis (22), Max Kremer (32), Theo Harz (18), Malcolm Badu (24), Luca Schulz (22), Janik Mäder (25), Maximilian Pronichev (23), Erik Engelhardt (23)

Trainer: Claus-Dieter Wollitz (56)

Zugänge: Erik Engelhardt (FC Hansa Rostock), Shawn Kauter (Berliner AK 07), Joshua Putze (FSV Union Fürstenwalde), Jonas Hildebrandt (Rot-Weiss Essen), Maximilian Pronichev (Rot-Weiss Essen), Luca Schulz (FC Hansa Rostock), Nikos Zografakis (SV Sandhausen), Theo Harz (FC Energie Cottbus U19), Jonas Böhmert (FC Energie Cottbus U19), Arnel Kujovic (FC Energie Cottbus U19), Malcolm Badu (Vereinslos), (Vereinslos), Elias Bethke (FC Energie Cottbus U19)

Abgänge: Iven Löffler (FC 1910 Lößnitz), Marcel Hoppe (FC Carl Zeiss Jena), Felix Geisler (VfB 1921 Krieschow), Tim Stawecki (Brandenburger SC Süd), Dominik Pelivan (Chemnitzer FC), Nils Stettin (Sportfreunde Lotte), Patrick Storb (Heider SV), Yanik Frick (Pont Donnaz Hone Arnad), Adrian Jarosch (FSV Union Fürstenwalde), Felix Brüggmann (VSG Altglienicke), Florian Brüggmann (BSG Chemie Leipzig), Mario Crnicki (NK Dugopolje), Rico Gladrow (Tennis Borussia Berlin)

**1. FC Lok Leipzig - Lichtenberg 47 1:3 (1:0)**

Am 16. Spieltag der Regionalliga Nordost setzten sich unsere 47er beim Tabellendritten Lok Leipzig vor 2470 Zuschauern im Bruno-Plache Stadion mit 3:1 durch. Ein großer Dank geht auch unsere Fans, die unsere Team in Leipzig unterstützt haben!

Unser Mannschaft kam gut in die Partie und stand defensiv sehr gut und setzte auf gutes Umschaltspiel. Leipzig hatte zwar etwas mehr Ballbesitz, aber es gelang ihnen nicht wirklich gefährlich vor unser Tor zu kommen. Nach einem guten Pass von Paul Krüger in der 21. Spielminute bot sich aus acht Metern Hannes Graf die Chance die Führung zu erzielen, aber Jan-Ole Sievers reagierte stark und konnte abwehren. Auf der Gegenseite war unsere Defensive zehn Minuten später nach einem langen Einwurf unaufmerksam und Djamal Ziane tauchte frei vor Niklas Wollert auf, der lange stehen blieb und abwehren konnte. Kurz vor der Pause in der 44. Spielminute behielt dann Djamal Ziane nach einem tiefen Ball alleine vor Niklas Wollert die Nerven und traf zum 1:0 für Lok. So ging es dann auch in die Pause.

Nach dem Seitenwechsel standen unsere 47er deutlich höher und gestalteten die Partie offen. In der 51. Spielminute hatten unsere 47er dann Glück als eine Klärungsversuch von Kevin Owczarek am eigenen Pfosten landete. Nachdem Philip Einsiedel in der 61. Minute von Christian Gawe auf halblinks freigespielt wurde, legte dieser uneigennützig quer und der kurz zuvor eingewechselte Moritz Schöps konnte den Ausgleich erzielen. Auch nach dem Ausgleich blieb die Partie offen, allerdings hatten beide Defensivreihen die Partie gut im Griff, so dass sich ein intensives Spiel im Mittelfeld entwickelte. In der 83. konnte sich der ebenfalls kurz zuvor eingewechselte Irfan Brando im Strafraum gegen drei Gegenspieler durchsetzen und seinen Querpas musste Marius Ihbe nur noch zum 2:1 für unsere Mannschaft über die Linie drücken. Vier Minuten später zog Tarik Gözüsrin aus 25 Metern einfach mal ab und der nicht unhaltbare Ball schlug zum 3:1 für unsere Farben im Leipziger Tor ein. Damit war das Spiel natürlich entschieden. In der 4. Minute der Nachspielzeit tauchte dann Marius Ihbe frei vor dem Leipziger Tor auf, aber Jan-Ole Sievers war auf dem Posten und konnte parieren. Danach war Schluss und unsere 47er konnten sich mit drei Punkten im Gepäck auf die Heimreise machen.

Statistik

1. FC Lok Leipzig: Jan-Ole Sievers, Robert Berger (62. Maik Salewski), Mike Eglseder, Zak Paulo Piplica, Djamal Ziane, Michael Schlicht (73. Tom Nattermann), Leon Heynke, Eric Voufack, Luca Sirch, Theo Ogbidi, Damir Mehmedovic (73. Bogdan Rangelov)

Trainer: Almedin Civa

Lichtenberg 47: Niklas Wollert, Philipp Einsiedel, Nils Fiegen, Philipp Grüneberg (46. Lionel Salla), Christian Gawe (78. Irfan Brando), Oliver Hofmann (59. Richard Ohlow), Kevin Owczarek, Hannes Graf (69. Marius Ihbe), Jonas Schmidt, Paul Krüger (59. Moritz Schöps), Tarik Gözüsrin

Trainer: Uwe Lehmann

Tore: 1:0 Djamal Ziane (44.); 1:1 Moritz Schöps (61.); 1:2 Marius Ihbe (84.); 1:3 Tarik Gözüsrin (88.)

Schiedsrichter: Eric Weisbach (Halle) - **Assistenten:** Marko Wartmann, Max Stramke

Zuschauer: 2470 im Bruno-Plache-Stadion

**SCHIEDSRICHTER DER HEUTIGEN PARTIE****Hauptschiedsrichter:**

Florian Markhoff
(Schwerin)

Assistenten:

Christian Allwardt,
Christoph Dallmann





TOR



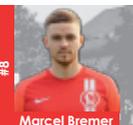
ABWEHR



MITTELFELD



STURM



FUNKTIONSTEAM

TRAINER



TRAINER



TRAINER



CO-TRAINER



TW-TRAINER



SPORTLICHER LEITER



BETREUER



BETREUER



FUSSBALLTHERAPIE TRAINER



PHYSIO-THERAPEUTIN



Christian Gawe macht die 250 voll!

Unser Mittelfeldspieler Christian Gawe (28) wird heute für 250 Spiele für Lichtenberg 47 geehrt.

In seinen bisherigen Spielen für unseren Verein konnte er 56 Tore erzielen und 88 vorbereiten. Damit kommt er auf 144 Torbeteiligungen, was übertragen bedeutet, dass er in jedem zweiten Spiel eine Torbeteiligung hatte. Auch in dieser Saison stand er in allen bisherigen Regionalligaspielen in der Startelf und konnte bisher 5 Scorerpunkte beitragen. Sein bisher erfolgreichstes Spiel machte er am 06.10.2018, als er Oberligaspiel beim 9:0 im Malchower Wald-



stadion an allen Treffern unserer 47er beteiligt war und zwei Treffer selbst erzielte.

Unsere Nummer 10 wechselte von Union Berlin in der Saison 2012/13 zu unserem Verein. Er war an den in den folgenden neun Jahren erreichten zwei Aufstiegen in die NOFV Oberliga Nord und vor drei Jahren in die Regionalliga Nordost maßgeblich beteiligt.

Aber auch zu den in dieser Zeit erspiel-

ten vier Siegen im Hallenturnier der Berliner Ober- und Regionalligisten dem Regio-Cup konnte er mit seinen Vorlagen und Toren einen großen Anteil beitragen.

Einen besonderen Rekord konnte er auch aufstellen, als er drei Jahre lang an allen Ligaspielen (insgesamt 90 Spiele) teilnahm.



Seine Leistungen wurden auch über unseren Verein hinaus anerkannt und als deutliches Zeichen dafür wurde er 2018 zum Berliner Amateurfußballer des Jahres gewählt.

Auch außerhalb des Spielfeldes ist Christian aus dem Team nicht weg zu denken und genießt sowohl bei seinen Mitspielern, den Trainern, Offiziellen und Fans höchsten Respekt.

Wir bedanken uns bei Dir, Christian, für deine Leistungen für und in unserem Verein und wünschen uns dich auch die nächsten 250 Spiele bei uns auf dem Rasen sehen zu können!





Eine schwere Entscheidung leicht gemacht

Wenn Sie sich mit dem Gedanken tragen, in ein Seniorenheim zu ziehen – dann sind Sie bei uns an der richtigen Adresse. Denn hier finden Sie die familiäre Atmosphäre, die Sie sich für einen schönen Lebensabend wünschen.

Schauen Sie sich um – dann wird Ihnen die Entscheidung für das Leben bei und mit uns leicht fallen.



Tel. 030 515 921 12 · www.vls-berlin.de



**SUCH
MEISTEREI**

WICHTIG IST DER 1. TREFFER

**SUCH
MEISTEREI**



ABACUS TIERPARK HOTEL

in Berlin

Geburtstag
Firmenfeste
Jubiläen
Einschulung
Schulabschluß

Unser Hotel liegt im Bezirk Lichtenberg, gegenüber Europas größtem Landschaftstierpark – dem Tierpark Berlin. Eine richtige Attraktion.

ARS VIVENDI – die Philosophie unseres Hauses. Das Besondere für Sie ist unser Alltag.



Dinnerbuffet von der Showküche, täglich 18-23 Uhr, pro Person EUR 22,50

Aktionsdinner zum Sonderpreis, Mittwochs 18-23 Uhr
Preis pro Person EUR 19,50

Familienbrunch an jedem Samstag & Sonntag EUR 22,50 pro Person jeweils von 12-15 Uhr

Kinder bis zum vollendeten 13. Lebensjahr essen beim Lunch- und Dinnerbuffet sowie beim Familienbrunch für nur EUR 1,00 pro Lebensjahr vom Buffet.

Änderungen vorbehalten.



Fußballbegeisterte feiern bei uns!

ARS VIVENDI
DIE KUNST ZU LEBEN

ABACUS Tierpark Hotel · Franz-Mett-Str. 3-9 · 10319 Berlin
Fon: (0 30) 5 16 20 · Homepage: www.abacus-hotel.de
Fax: (0 30) 5 16 24 00 · E-mail: info@abacus-hotel.de



LEHMANN CREW

GmbH

VERANSTALTUNGEN BÜHNEN ZELTE

FAHRSCHULE ↘

SCHALTWERK

CITY CONTROL®

Objektschutz

Alarmtechnik

Eventabsicherung

Mobile Streife & Revierfahrten

Baustellenbewachung

City Control Gebäude- und Sicherheitsservice GmbH engagiert sich seit über einem Jahrzehnt bundesweit für die Sicherheit seiner Kunden. Als kompetenter und ambitionierter Dienstleister bieten wir schnelle Hilfe in Sicherheitsfragen und professionellen Schutz auf höchstem Niveau.

www.cc-sicherheitsservice.de



City Control
Gebäude- und Sicherheitsservice GmbH
Hildesheimerstr. 14a
15366 Neuenhagen bei Berlin

Tel.: 03342 / 252 08 31
Fax: 03342 / 252 08 32

Tel.: 030 / 569 73 703
Fax: 030 / 547 30 048



info@cc-sicherheitsservice.de



Reisebüro am Rathaus Lichtenberg

Frank König GmbH

Heizung-Sanitär

primus
DIGITALDRUCK GMBH

XL



Alex'
Stadiontheke

ticket.io

next generation ticketing



Malermeister Kohls
Innungsmittglied | Ausbildungsbetrieb



ASB

AutomatenServiceBetriebe

AMZ AUTOHAUS ZEESEN GMBH

WIR KÖNNEN RICHTIG ANGREIFEN!

SPEZIALIST FÜR NEU- & GEBRAUCHTWAGEN SOWIE NUTZFAHRZEUGE

IMMER EIN VOLLTREFFER!

- > **Fachwerkstatt**
für CITROËN - & Opel-Service
- > typenoffener Werkstattservice
- > Karosserie - & Unfallinstandsetzung
- > Teile & Zubehör u.v.m

- > **Verkauf & Beratung für**
Neu- & Gebrauchtwagen
für Privat- & Businesskunden
- > Fahrzeugankauf & -Verwertung
- > Fahrzeugfinanzierung & -Versicherung



UNSER FAHRZEUGANGEBOT



Lernen Sie uns kennen!

20,-€ GUTSCHEIN

für eine Serviceleistung in unserem Haus, ab einem Einkaufswert von 100,-€, Gültig bis 31.12.2021. Betrag nicht Bar auszahlbar. Ausgenommen HU/AU. Nicht kombinierbar mit anderen Gutscheinen. Rechtsweg ist ausgeschlossen.



AMZ AUTOHAUS ZEESEN GMBH

Karl-Liebknecht-Str. 60 - 62 - 15711 Zeesen

T 0 33 75 - 92 16 0

F 0 33 75 - 92 16 59

www.amz-zeesen.de - info@amz-zeesen.de

ÖFFNUNGSZEITEN

Fahrzeugverkauf

Mo - Fr 08 - 19.00 Uhr

Sa 09 - 14.00 Uhr

Werkstattservice

Mo - Fr 08 - 18.00 Uhr

Sa 09 - 14.00 Uhr



Regionalligateam

So	25.07.21	13:00 Uhr	ZFC Meuselwitz	Lichtenberg 47	1:0
Mi	28.07.21	19:00 Uhr	Lichtenberg 47	Tasmania Berlin	1:1
Sa	31.07.21	13:00 Uhr	Babelsberg 03	Lichtenberg 47	1:0
So	08.08.21	14:05 Uhr	Lichtenberg 47	Chemnitzer FC	1:3
Do	12.08.21	19:00 Uhr	Fortuna Pankow	Lichtenberg 47	1:4
Sa	14.08.21	13:00 Uhr	Lichtenberg 47	Hertha BSC II	0:0
Di	17.08.21	19:00 Uhr	Chemie Leipzig	Lichtenberg 47	0:1
Fr	20.08.21	19:00 Uhr	Lichtenberg 47	FSV Luckenwalde	0:3
Fr	27.08.21	19:00 Uhr	BFC Dynamo	Lichtenberg 47	2:1
Di	30.08.21	19:00 Uhr	Lichtenberg 47	Optik Rathenow	2:0
Sa	04.09.21	13:00 Uhr	BW 90 Berlin	Lichtenberg 47	2:1
Sa	11.09.21	13:00 Uhr	CZ Jena	Lichtenberg 47	3:0
Sa	25.09.21	13:00 Uhr	Tennis Borussia	Lichtenberg 47	3:2
Sa	02.10.21	13:00 Uhr	Lichtenberg 47	Union Fürstenwalde	3:2
So	17.10.21	13:00 Uhr	Berliner AK	Lichtenberg 47	2:1
Sa	23.10.21	13:00 Uhr	Lichtenberg 47	VSG Altglienicke	3:0
Mi	27.10.21	19:00 Uhr	Lichtenberg 47	VfB Auerbach	1:1
Sa	30.10.21	13:00 Uhr	Lok Leipzig	Lichtenberg 47	1:3
Sa	06.11.21	13:00 Uhr	Lichtenberg 47	Energie Cottbus	(ME)
Sa	20.11.21	13:00 Uhr	FC Eilenburg	Lichtenberg 47	(ME)
So	28.11.21	13:00 Uhr	Lichtenberg 47	Germania Halberstadt	(ME)
So	05.12.21	13:00 Uhr	Lichtenberg 47	ZFC Meuselwitz	(ME)

Alle kursiv dargestellten Spiele sind noch nicht fest terminiert!

II. Herren

So	07.11.21	14:30 Uhr	Lichtenberg 47 II	Schwarz-Weiß Spandau	(ME)
So	21.11.21	14:30 Uhr	Lichtenberg 47 II	BFC Preussen II	(ME)

U19-A-Jugend

So	07.11.21	14:00 Uhr	Viktoria 89 II	Lichtenberg 47	(ME)
So	14.11.21	12:15 Uhr	BSC Marzahn	Lichtenberg 47	(PO)

U17-B-Jugend

So	07.11.21	10:00 Uhr	Viktoria 89 II	Lichtenberg 47	(ME)
So	14.11.21	11:00 Uhr	BFC Dynamo	Lichtenberg 47	(PO)

Frauen

So	07.11.21	12:00 Uhr	Lichtenberg 47	Spandauer Kickers	(ME)
So	14.11.21	12:00 Uhr	Rot-Weiß Victoria Mitte	Lichtenberg 47	(ME)

Legende: ME = Meisterschaftsspiel, FR = Freundschaftsspiel, PO = Pokalspiel, NA = Nicht angetreten

Fußballarchiv von Christian Steiner 21. Spieltag (Saison 1995-96)

Nach dem Abstieg aus der NOFV Oberliga Mitte 1991-92 und dem erneuten Abstieg aus der Berliner Verbandsliga 1993-94 waren die Spieler der 1. Herrenmannschaft bis in die Landesliga abgestürzt. Gleich im ersten Jahr der Zugehörigkeit dieser Spielklasse wurde der Aufstieg in die Verbandsliga als Tabellendritter hinter Union 06 und BSV 92 haarscharf um einen Punkt verpasst. In dieser Spielzeit sollte ein erneuter Anlauf gestartet werden. Der Vertrag mit Trainer Wolfgang Juhrsch wurde nicht verlängert und an seiner Stelle rückte mit dem 37jährigen Bodo Blumentritt ein Nachwuchstrainer vom BFC Berlin, der gleich sechs talentierte Schützlinge mitbrachte, die aus seiner betreuten A-Juniorenmannschaft kamen. Als sein Co-Trainer wurde Andreas Belka verpflichtet, der auch im Nachwuchsbereich des BFC arbeitete und in seiner aktiven Zeit als Fußballer in den 80er Jahren als Spieler des BFC auch DDR-Meister war. Die erwähnten sechs Zugänge aus der BFC-Schule waren Torwart Hampf Abwehrspieler Bauer, Mittelfeldakteure Schreckenbach und Herzberg sowie die Stürmer Brinckmann und Jarling. Schmerzlichste Abgänge der Mannschaft waren René Kanow, den es zu Union 06 zog sowie Goalgetter Ralph Alperstedt. Auch Torwart Hawa verließ im Laufe der Saison den Verein. Der Start in die Saison gelang gleich vielversprechend. Mit vier Siegen ging es am fünften Spieltag zum Spitzentreffen zu Tasmania 73 nach Neukölln und konnte hier beeindruckend den Mitfavoriten um den Aufstieg im Auswärtsspiel mit 4:0 bezwingen. Trotz zweier Niederlagen bei Schwarz-Weiß Spandau mit 0:3, die zum Abschluss der Saison den dritten Platz belegten und beim späteren Absteiger, dem BSC Reinickendorf, erreichte die Mannschaft zur Winterpause mit 37 Punkten den ersten Rang mit drei Punkten Vorsprung vor Tasmania 73, nachdem sie seit dem vierten Spieltag ununterbrochen an der Spitze der Tabelle stand

Zur Rückrunde wurde die Elf noch mit Routinier Peter Hackbusch verstärkt, der von Union 06 aus der Verbandsliga zu 47 stieß, da sich dieser Verein finanziell verheben hatte und fast sein komplettes Team verlor. Hackbusch hatte in jungen Jahren schon einmal bei 47 gespielt und danach sogar beim 1. FC Union den Sprung bis in die DDR-Oberliga geschafft.

Christian Steiner

22. Spieltag - Lichtenberg 47 – CSV Olympia 4:1 (1:1)

LICHTENBERG: Schmidt – Krause (ab 69. Kutscher) – Wiesel, Schulz – Reformat, (ab 46. Herzberg), Allzeit, Hackbusch, Schreckenbach, R. Praus – Tröger (ab 78. Schatz), Tirok

SR: Geissler (BFC Preußen)

z.Z.: 92

TORE: 0:1 (30.) Akar, 1:1 (43.) Allzeit, 2:1 (60.) Tröger, 3:1 (63.) Allzeit, 4:1 (86.) Tirok

BESTE SPIELER: Wiesel, Tirok – Schönfisch, Demel, Akar

Gerade als Lichtenberg die Partie in den Griff zu kriegen schien, fiel das 0:1. Aber der Tabellenzweite ließ sich nicht aus der Ruhe bringen, übernahm schnell wieder die Initiative und kam, auch wenn bei weitem nicht alles rund lief, unterm Strich zu einem ungefährdeten Sieg, u.a. vergab Allzeit noch einen Strafstoß (70.). Die ersatzgeschwächten Charlottenburger schienen mit zunehmender Spielzeit nur noch auf Schadensbegrenzung aus.

Bericht Berliner Fußballwoche



Postanschrift: Ruschestraße 90, 10365 Berlin
Internet: <https://fussball.lichtenberg47.de>
E-Mail: fussball@lichtenberg47.de
Geschäftszeiten: Donnerstag 18:00 - 21:00 Uhr
Vereinslokal: Alex Stadiontheke - Tel.: 0172 313 73 06
Telefon: 030 558 91 51 (Verein), 030 557 82 99 (Fußball Allgemein), 030 550 094 36 (Jugend)

PRÄSIDIUM

Präsident	Dr. Andreas Prüfer
Vizepräsident	Frank Hammel
Vizepräsident	Benjamin Plötz
Geschäftsführer	Henry Berthly
Schatzmeister	Marfin Wassmann
Jugendwartin	Sylvia Stark
Schriftführerin	Nicole Gueridon
Geschäftsstellenleiter	Friedel Richter
Beisitzer	Stephen Wiesberger, Mathias John, Frank Welski
	Gerd Kegel

Buchhalter

VORSTAND

Abteilung Fussball

Abteilungsleiter	Nico Dörr
Stv. Abteilungsleiter	Harald Schumann
Sportl. Leiter	Benjamin Plötz
Jugendleiterin	Jana Bleyel
Sportliche Ltg. Jugend	Marco Lehmann, Nico Legde
Geschäftsführer	Henry Berthly
Bereichsltg. Frauen	Robert Nitsche

MITARBEITER

Abteilung Fussball

Spielbetrieb Herren und Frauen	Stefan Hovenbitzer
Spielbetrieb Jugend	Martina Höselbarth
Mitgliederverwaltung	Sandy Rothe
Kassenwart	Carlo Britting
Meldewesen	Sven Tetzlaff
Seniorenbereich	Hans-Joachim Rieck
Beitrags- u. Mahnwesen	Udo Reichmann
Sicherheitsbeauftragter	Ulrich Päckert
Fanbeauftragte	Sandy Rothe
Büro	Sylvia Frido
Öffentlichkeitsarbeit	Stephen Wiesberger
Presseverantwortlicher (Breitensport)	Robert Nitsche
Sponsoring	Benjamin Plötz
Social Media	York Strepel

MANNSCHAFTEN

I. Herren	Uwe Lehmann, Zeljko Ristic,	U11-E1-Junioren	Udo Reichmann
II. Herren	Marco Lehmann, Guano Barbosa	U10-E2-Junioren	Udo Reichmann
		47er-2014/15	Udo Reichmann
		47er-2016/17	Moritz Künne
Altliga-Ü32	Carlo Britting, Udo Reichmann	11erFrauen	Fabian Bauer, Hicham El Hajoui
Altliga-Ü40 A	Thomas Grether	7er-Frauen	Dirk Spielberg
Altliga-Ü60 I	Detlef Schneider		
Altliga-Ü60 II	Werner Maier	U17-B-Juniorinnen	Christian Müller
Altliga-Ü70	Werner Maier	U13-D-Juniorinnen	Wilkie Rothe u. Susanne Hoth
		U11-E-Juniorinnen	Lea Jente
U19-A-Junioren	Sebastian Staude, Daniel Schnee	U10-E2-Juniorinnen	Leeroy Jeffke, Laura Faust
U17-B-Junioren	Ertan Küçükodabasi, Andre Breuer	U9-F-Juniorinnen	Lea Stiller
U15-C-Junioren	Nico Legde	U7-G-Juniorinnen	Robert Nitsche
U13-D-Junioren	Uwe Beyer		
U12-D-Junioren	Yvonne Kernchen		

SPORTPLÄTZE

- 1. HOWOGE-Arena "Hans Zoschke" (030 558 82 89)**
Normannenstrasse 26-28, 10365 Berlin-Lichtenberg
- 2. Sportplatz Bornitzstraße (030 550 094 36)**
Bornitzstraße 83, 10365 Berlin-Lichtenberg
- 3. Sportplatz Storkower Straße (030 972 02 22)**
Storkower Straße 209A, 10369 Berlin-Lichtenberg

ABTEILUNGSLEITER

SV Lichtenberg 47

Allg. Sportgruppe	Bärbel Steinhoff
Boxen	Erwin Kunzelmann
Fitness & Aerobic	Veronika Goerlitz
Gymnastik	Marina Bahrke
Kegeln	Ingo Müller
Sportakrobatik	Melanie Kerzig
Tischtennis	Hendrik Loose Bossenz
Line Dance	Inga Sobanski
Turnen	Frank Achtermeier

0176 630 280 55
 0177 245 87 85
 0152 363 773 43
 0162 457 52 41
 0175 159 42 97
 0173 946 60 26
 0151 123 284 22
 0157 819 062 41
 0152 363 773 43
 01575 036 37 79
 0176 476 753 00
 0176 253 301 54

FOLLOW US





primus
DIGITALDRUCK GMBH

XL

Große Ideen | Große Formate | Große Wirkung

Großformatdruck · Asphaltfolien · Logistik Roll-Ups · SK-Folien
Kaschierarbeiten · Plakate · Poster · Schaufensterbelegungen
Textildruck · Magnetfolien · Plattendirektdruck · Werbeplanen
Werbeteknik · Leuchtkästen · Sublimationsdruck · Fahnen
Pop-Up-Wände · UV-Druck · Rahmensysteme · Fußbodenfolien
Beachflags · Aufkleber · Schilder · Messe- und Eventausstattung
Blow-Up · Bühnenhintergründe · Banner · Bauzaunplanen

Wir schaffen neuen Wohnraum für Charlotte, Jürgen, Marie, Ali, Sophie, Alex, Pepe, Monika, Ben, Luise, Anh, Leon, Emma, Yusuf, Friedrich, Gabi, Hung, Mia, Michael, Oskar, Victoria, Johanna, Gustav, Elisabeth, Elif, Bernd, Gundula, Louis, Lucas, Sabine, Willi, ...

Innovative Wohnkonzepte, nachhaltige Immobilienentwicklung und langfristiges Engagement im Kiez – die HOWOGE steht für modernes Wohnen in Berlin. Als einer der größten Vermieter der Stadt ist die Schaffung von bezahlbarem Wohnraum unser wichtigstes Anliegen.

Mehr als gewohnt

HOWOGE Wohnungsbaugesellschaft mbH
Ferdinand-Schultze-Straße 71, 13055 Berlin
Telefon 030 5464-0, Fax 030 5464-1260

Mehr Infos unter www.howoge.de/baut

baut